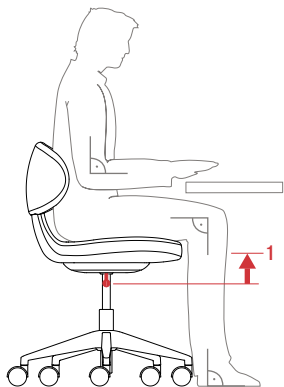


Simplex 3D

girsberger



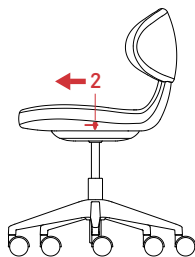
1

Sitzhöhe stufenlos einstellbar durch Hochziehen der Taste.

Zithoogte traploos instelbaar door het omhoog trekken van de hendel.

Hauteur d'assise réglable sans à coups par une traction sur le levier.

Seat height infinitely adjustable by pulling up lever.



2

Arretierung der 3D-Neigemechanik.

Vergrendeling van het 3D-neigemechaniek.

Blocage du mécanisme d'inclinaison 3D.

Locking device for 3D tilting mechanism.

Pflege. Alle Mechanik- und Kunststoffteile sind wartungsfrei. Polster bürsten und mit herkömmlichen Textilpflegemitteln reinigen.

Onderhoud. Alle mechanische en kunststofdelen zijn onderhoudsvrij. Bekleding kan geborsteld worden en met een textielschoonmaakmiddel gereinigd worden.

Entretien. L'ensemble des composants mécaniques et des éléments synthétiques ne nécessite aucun entretien. Brossez les revêtements et nettoyez-les à l'aide d'un nettoyant textile usuel.

Care. The mechanical and plastic components require no maintenance. Brush and clean upholstery using conventional textile care products.

Sicherheit. Zur Verwendung für eine Person an einem Büroarbeitsplatz konzipiert. Arbeiten an Gasfedern darf nur geschultes Fachpersonal durchführen. Serienmässig mit einfarbigen, schwarzen Rollen für Teppichböden ausgestattet. Für Hartböden zweifarbige, grau-schwarze Weichrollen verwenden.

Veiligheid. Te gebruiken door één persoon als zitplek achter een bureau. Reparaties aan gasveren mogen alleen gedaan worden door geschoolde vakmensen. Standaard uitgevoerd met eenkleurige, zwarte wielen voor tapijt. Voor harde vloeren kunnen de tweekleurige, grijs-zwarte zachte wielen gebruikt worden.

Sécurité. Conçu pour une utilisation par une seule et même personne devant un bureau. Toute manipulation au niveau de la cartouche à gaz ne doit être effectuée que par des professionnels. Equipé en série de roulettes noires pour moquettes. Sur sol dur, optez pour des roulettes souples bicolores noires et grises.

Safety. Designed for use by one person at one office workstation. Work on pneumatic springs may only be carried out by trained specialists. Supplied with solid black castors for carpets as standard. For hard floors, use two-coloured soft castors in grey and black.